



The Forgotten Chinese Labour Corps

Ep. 207

| PINYIN / TERM | CHINESE | ENGLISH / MEANING |
|-------------------------|---------|--|
| Běiyáng Government | 北洋政府 | The Beijing-based government of Republican China from 1912-1928 |
| Dūjiāngyàn | 都江堰 | An amazing ancient engineering project that brought irrigation to the Sichuan plain. |
| Gu ă ngxī | 广西 | Province in SW China just west of Guangdong |
| Liáng Shìyí | 梁士诒 | 1869-1933, Chinese politician and government figure, premier of China during the Beiyang Government |
| liúfāng b ǎi shì | 流芳百世 | A good reputation endures forever |
| Lǐ Shízēng | 李石曾 | 1881-1973 Among other things created the Work Study Movement in France to aid Chinese workers and immigrants |
| màizhūzāi | 卖猪仔 | Pigs that are sold, an abusive term given to these CLC workers |
| Nánjīng | 南京 | Capital of Jiangsu province and the Republic of China for a while |
| Qīngd ǎ o | 青岛 | Scenic port city on the Shandong coast |
| Shāndōng | 山东 | Coastal province in north China |
| suī sǐ yóu shēng | 雖死猶生 | Though dead he still liveth |
| Sìchuān | 四川 | Province in SW China |
| Tiānjìn | 天津 | Port city about an hour east of Beijing |
| Wēih ǎ iwèi | 威海卫 | City in Shandong, known today at Weihai |
| Yuán Shìk ă i | 袁世凯 | 1859-1916, Qing and early Republican era military and government official. |
| Yūnnán | 云南 | Province in SW China. |

| y ŏ ngw ă ng zhíqián | 勇往直前 | A noble duty bravely done |
|------------------------------------|-------|--|
| Zhì sǐ zhōngchéng | 至死忠誠 | Faithful unto death |
| Zhōngguó láogōng l ǚ | 中国劳工旅 | The Chinese Labour Corps |
| Zhōu Ènlái | 周恩来 | Premier of China and a former student / worker / organizer in France in the early 20's |